

2007/5/8

Ev. č. objednávateľa : 214/550/2004  
Ev. č. zhotoviteľa : 3-382-04/2007

MINISTERSTVO VÝSTAVBY  
A REGIONÁLNEHO ROZVOJA SR  
Prievozská 2/B  
825 25 Bratislava 26

**Zmluva o dielo č. 3-382-04/2007**  
uzatvorená podľa ustanovení § 536 - 565 zákona č. 513/1991 Zb.  
Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

**Čl. I.**  
**Zmluvné strany**

**1. Objednávateľ:** Ministerstvo výstavby a regionálneho rozvoja SR  
Prievozská 2/B, 825 25 Bratislava 26

**zastúpený :** PaedDr. Michal Červený  
vedúci služobného úradu  
Tel. : 58317 278  
IČO : 31751067  
DIČ : 2020841097  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Výdavkový účet číslo: 7000063409/8180

**Splnomocenci pre vecné a obchodné rokovanie**

Ing. Milan Kubovský  
odbor stavebníctva, vedúci oddelenia stavebníctva  
Tel. : 58317 342  
Ing. Štefan Kučera  
oddelenie pre vedu a výskum  
Tel. : 58317 275

**a**

**2. Zhotoviteľ :** ÚEOS - Komercia, a. s.  
Ružová dolina 27, 824 69 Bratislava 2  
Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I v oddieli  
Sa, vložka číslo: 465/B

**zastúpený :** Ing. Miroslav Vallo  
predseda predstavenstva  
Ing. Mária Prelovská  
členka predstavenstva  
IČO : 31331220  
IČ DPH: SK2020313559  
Tel. : 58100531, 22  
Fax : 58100500  
Bankové spojenie : TATRA BANKA a. s. Bratislava  
Číslo účtu : 2625020836/1100

**Splnomocenci na vecné a obchodné rokovania**

Ing. Mária Prelovská

## Čl. II. Predmet zmluvy

Zhotoviteľ sa zaväzuje pre objednávateľa vypracovať štúdiu: „Ročenka slovenského stavebníctva 2007“ na realizáciu úlohy výskumu a vývoja (vedecko-technickej služby) s názvom „Príprava a spracovanie vedecko-technických informácií o odvetví stavebníctva v roku 2007“ za podmienok dohodnutých v tejto zmluve. Štúdia bude spracovaná ako súbor vedecko-technických informácií o odvetví stavebníctva a o výrobe stavebných látok za rok 2006 a to v dvoch etapách:

### I. etapa

Príprava a spracovanie úlohy výskumu a vývoja (vedecko-technickej služby) v nasledovnom rozsahu:

#### **1. Makroekonomická situácia v SR**

- 1.1 Vývoj HDP a jeho štruktúra
- 1.2 Investície
- 1.3 Cenový vývoj
- 1.4 Zamestnanosť a mzdy
- 1.5 Organizačná štruktúra hospodárstva

#### **2. Vývoj stavebnej produkcie v SR**

- 2.1 Postavenie stavebníctva v národnom hospodárstve
- 2.2 Organizačný rozvoj stavebnej produkcie
- 2.3 Vývoj objemu stavebnej produkcie
  - 2.3.1 Odhad podielu neformálnej ekonomiky v stavebníctve
- 2.4 Vývoj štruktúry stavebnej produkcie
- 2.5 Ekonomické výsledky stavebných podnikov nad 20 zamestnancov
  - 2.5.1 Produkcia, zamestnanosť, produktivita práce a mzdy
  - 2.5.2 Hospodársky výsledok
  - 2.5.3 Vývoj platobnej neschopnosti v stavebných podnikoch
- 2.6 Vývoj stavebnej produkcie v regiónoch SR
- 2.7 Bytová výstavba

#### **3. Priemysel stavebných látok**

#### **4. Vývoz a dovoz v stavebníctve**

- 5.1 Vývoz stavebných prác
- 5.2 Vývoz - dovoz v priemysle stavebných látok

**Prílohy:** - rôzne textové, tabuľkové a grafické informácie, (napr. informácie o MVRR SR, ZSPS, legislatívnych predpisoch vzťahujúcich sa na oblasť stavebníctva, výstavby a pod.) podľa požiadaviek objednávateľa.

### II. etapa

Technické práce spojené s prípravou štúdie „Ročenka slovenského stavebníctva 2007“ v slovenskej a anglickej verzii, jazyková úprava, preklad do anglického jazyka, príprava a spracovanie obálky, vyhotovenie, zošívanie, atď..

2. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť za riadne a včas vykonaný predmet zmluvy cenu podľa Čl. IV. zmluvy.

### Čl. III. Termín splnenia

Termín splnenia predmetu zmluvy je: 15. 6. 2007.

### Čl. IV. Cena za predmet zmluvy

1. Cena za predmet zmluvy sa stanovuje dohodou medzi objednávateľom a zhotoviteľom v súlade so zákonom NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. Cena za predmet zmluvy je vo výške:

a) zmluvná cena bez DPH:	168 000,00 Sk
b) sadzba DPH 19 %, výška DPH	31 920,00 Sk
c) zmluvná cena s DPH:	<b>199 920,00 Sk</b>

(slovom: stodevät'desiatdeväťtisícdeväťstodvadsať slovenských korún).
3. Cena bola dohodnutá s ohľadom na ceny, ktoré sa obvykle platia v čase uzatvorenia zmluvy za porovnateľné služby.  
*Špecifikácia ceny je uvedená v prílohe č. 1 k tejto zmluve.*
4. Zhotoviteľ berie na vedomie, že finančné prostriedky zo štátneho rozpočtu SR na riešenie predmetnej úlohy na rok 2007 môžu byť upravené v priebehu fiškálneho roka na základe rozpočtového opatrenia MF SR a regulácie rozpočtových výdavkov MF SR. Tieto zmeny (úprava finančných prostriedkov zo štátneho rozpočtu SR) sa upravia dodatkom zmluvy.
5. Po ukončení riešenia úlohy výskumu a vývoja vykoná zhotoviteľ finančné vysporiadanie úlohy so štátnym rozpočtom SR v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a podľa pokynov objednávateľa.

### Čl. V. Financovanie a spôsob platenia

Cenu za predmet zmluvy zhotoviteľovi uhradí objednávateľ po podpísaní odovzdávacieho a preberacieho protokolu zástupcami objednávateľa a zhotoviteľa na základe faktúry vystavenej zhotoviteľom do 15 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia.

### Čl. VI. Miesto plnenia

Miestom odovzdania predmetu zmluvy je sídlo objednávateľa.

### Čl. VII. Záväzky zmluvných strán

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať predmet zmluvy „Ročenka slovenského stavebníctva 2007“ v elektronickej forme (vo formáte pdf). V tlačenej forme v slovenskom jazyku v počte 500 ks a v anglickom jazyku v počte 250 ks .

Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať a odsúhlasiť predmet zmluvy s objednávateľom do termínu splnenia podľa Čl. III. zmluvy.

3. Predmet zmluvy bude odovzdaný a prevzatý formou odovzdávacieho a preberacieho protokolu podpísaného zástupcami oboch zmluvných strán.
4. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť zhotoviteľovi všetky objednávateľovi dostupné informácie, podklady, údaje a veci, ktoré sú nevyhnutné na vypracovanie predmetu zmluvy.
5. Objednávateľ má právo skontrolovať predmet zmluvy v čase, ktorý zhotoviteľovi vopred oznámi.

## **Čl. VIII.**

### **Chyby riešenia, odstúpenie od zmluvy**

1. Ak zhotoviteľ neodovzdá predmet zmluvy ani v primeranej dodatočne poskytnutej lehote, môže objednávateľ od zmluvy odstúpiť.
2. Objednávateľ môže od zmluvy odstúpiť aj vtedy, ak preukázané chyby predmetu zmluvy uvedené v odovzdávacom a preberacom protokole neboli odstránené v primeranej dodatočne poskytnutej lehote.
3. V prípade odstúpenia alebo zrušenia zmluvy zo strany objednávateľa a iba ak je použiteľná časť diela, objednávateľ uhradí náklady vzniknuté zhotoviteľovi v súvislosti s predmetom zmluvy do dňa doručenia oznámenia o odstúpení alebo zrušení zmluvy zo strany objednávateľa. Zhotoviteľ preukáže tieto náklady osobitnou kalkuláciou, ktorá bude potvrdená obojstrannými zmluvnými stranami.

## **Čl. IX.**

### **Sankcie**

1. V prípade, že zhotoviteľ nevykoná predmet zmluvy čo do rozsahu podľa Čl. II. zmluvy alebo v dohodnutom termíne podľa Čl. III. zmluvy, má objednávateľ právo znížiť cenu za predmet zmluvy stanovenú podľa Čl. IV. zmluvy o 1 % za každý deň omeškania dohodnutého termínu splnenia zmluvy alebo primerane k nesplneniu predmetu zmluvy, najviac však do výšky 50 % z ceny za predmet zmluvy.
2. Za každý deň oneskorenia platby objednávateľa uhradí objednávateľ zhotoviteľovi úlohy úrok z omeškania vo výške 0,05 % zmluvne dohodnutej ceny.

## **Čl. X.**

### **Vlastnícke práva**

1. Zhotoviteľ a objednávateľ sa dohodli, že výsledky predmetu zmluvy podľa Čl. II. tejto zmluvy sa dňom podpísania odovzdávacieho a preberacieho protokolu stávajú vlastníctvom objednávateľa. Tým nie je dotknuté autorské právo zhotoviteľa k predmetu zmluvy podľa zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom.
2. Zhotoviteľ môže poskytnúť predmet zmluvy fyzickým osobám a právnickým osobám len na základe písomného súhlasu objednávateľa a za odplatu v prospech objednávateľa. Zhotoviteľ je oprávnený po dohode s objednávateľom využívať výsledky predmetu zmluvy pre jeho ďalšiu výskumno-vývojovú činnosť a pre nekomerčnú publikačnú, propagačnú a vzdelávaciu činnosť.

zhotoviteľ poskytne objednávateľovi výhradnú licenciu na neobmedzené použitie predmetu zmluvy v rozsahu stanovenom v Čl. II. zmluvy. Cena za poskytnutie tejto výhradnej licencie je zahrnutá v cene predmetu zmluvy podľa Čl. IV. zmluvy.

4. Zmluvné strany sa zaväzujú zabezpečiť utajenie podkladov, údajov a informácií týkajúcich sa úlohy, vrátane uzavretej zmluvy, ako obchodného tajomstva. Zmluva môže byť poskytnutá k nahliadnutiu, len pri výkone kontroly.
5. Spory, ktoré vzniknú medzi zmluvnými stranami vo veciach vlastníctva k riešeniu úlohy, budú zmluvné strany riešiť cestou zmiernu.
6. Práva a záväzky, vyplývajúce z vlastníctva k riešeniu úlohy výskumu a vývoja prechádzajú v odôvodnených prípadoch na právnych zástupcov zmluvných strán.

## Čl. XI. Záverečné ustanovenia

1. Právne vzťahy a podmienky výslovne neupravené touto zmluvou, prípadne spory, ktoré by vznikli z neplnenia tejto zmluvy sa budú riešiť podľa Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov.
2. Akékoľvek zmeny a doplnky tejto zmluvy sa môžu robiť len formou písomných dodatkov k zmluve, na ktorých sa dohodnú zmluvné strany.
3. Táto zmluva je vyhotovená v 6 rovnopisoch, z ktorých objednávateľ obdrží 4 a zhotoviteľ 2 exempláre rovnopisov.
4. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami.
5. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je špecifikácia ceny podľa Čl. IV. zmluvy uvedená v prílohe č. 1.


V Bratislave, dňa 14-05-2007

MINISTERSTVO VÝSTAVBY  
A REGIONÁLNEHO ROZVOJA SR  
Prlevozská 2/B  
825 25 Bratislava 26  
-41-



Za objednávateľa:  
PaedDr. Michal Červený  
vedúci služobného úradu

ÚEOS - Komercia a.s.  
Ružová dolina 27, 824 69 Bratislava  
Tel.: 02/ 58100510; Fax: 02/ 53411603  
IČO: 31331220  
IČ DPH SK2020313559



Za zhotoviteľa:  
Ing. Miroslav Vallo  
predseda predstavenstva



Ing. Mária Prelovská  
členka predstavenstva

**Špecifikácia ceny**

úlohy výskumu a vývoja (vedecko-technickej služby):

„Príprava a spracovanie vedecko-technických informácií o odvetví stavebníctva 2007“

**Cena za predmet zmluvy: 199 920,00 Sk**

z toho DPH: 31 920,00 Sk

**Suma netto: 168 000,00 Sk**

I. etapa - spracovanie štúdie

• Prípravné a analytické práce (štúdium, zber podkladov)	60,00 hod.	à 400 Sk/hod.	24 000,00 Sk
• Spracovanie štúdie	95,00 hod.	à 600 Sk/hod.	57 000,00 Sk
• Administratívne a technické práce	30,00 hod.	à 300 Sk/hod	9 000,00 Sk
<b>Spolu:</b>	<b>185,00 hod.</b>		<b>90 000,00 Sk</b>

Cenová kalkulácia ceny za I. etapu - spracovanie štúdie „Ročenka slovenského stavebníctva 2007“ podľa Prílohy č. 1 k tejto zmluve je vo výške: **90 000,- Sk bez DPH, 107 100,- Sk vrátane DPH.**

II. etapa - tlač štúdie

„Ročenky slovenského stavebníctva 2007“ - 500 ks v slovenskom jazyku a 250 ks v anglickom jazyku. Ročenka - čiernobiele vyhotovenie, obálka plnofarebná, formát A5, rozsah cca 80-90 strán.

**Materiálové náklady** - vyhotovovanie, šitie, rezanie; obálky - ide o náklady, ktoré závisia od počtu kusov publikácie (cca 84,- Sk / kus)  
- osvit obalov, preklad do anglického jazyka - ide o náklady fixné (cca 29,8 tis. Sk)

Cenová kalkulácia ceny za II. etapu je vo výške: **78 000,- Sk bez DPH, 92 820,- Sk vrátane DPH.**

**ÚEOS - Komercia a.s.**  
Ružová dolina 27, 824 69 Bratislava  
Tel.: 02/ 58100510; Fax: 02/ 53411603  
IČO: 31331220  
IČ DPH SK2020313559

*Publiso* *Nallo*